

# باب المرئيات والمنظرة

## شجرة البانان وفصيلة التين

صديقي المفضل ورئيس تحرير المقتطف الغراء .

بعد التحية والسلام : قرأت كلمة حضرة المحترم محمود مصطفي الديماطي بعنوان « شجرة البانان وفصيلة التين » في عدد ديسمبر ، ولما كان لي عليها بعض الملاحظات فأرجو منكم الفضل بإفصاح مجالها ولكم اشكر الجزيل .

\*\*\*

أولاً — كتب حضرته في كفة بسيفه جازمة أن التين وشجرة « تين » ( لا أرى داعياً لأن اسمها بلغة أجنبية ما دامت هي من بلادها ولها اسم في لغتي ) من جنس واحد وفصيلة واحدة ، وقرر أنه هو الحقيفة ولم يتم لنا دليلاً على ذلك غير « شبه بين زهراتها ونماؤها » وهو ما قرره أنا أيضاً في ملاحظاتي لتليل الحكم التري . ولكن الحكم النبي على الشبه في الحقيفة لا يعطي لنا علماً يقينياً في حقيقة الشيء بل علماً ظاهرياً ، لأن الشبه ناجية من التواحي المختلفة التي عليها يبني الحكم لمعرفة حقيقة الشيء . وليست جميعاً

\*\*\*

ثانياً — أورد حضرته في كفة غير واحد من الأسماء للشجرة « لانكليزية والفرنسية وغيرها دليلاً على ما قرر مع أنه لا يثبت ذلك ، وقد كان في وسعي أيضاً أن أورد تلك الأسماء وأزيد عليها من اللغة الألمانية ولايطانية كذلك ولكن غرضي من ملاحظاتي السابقة لم يكن ذلك بل تبين ما قرره أهل العلم في الهند . فهم لا يتزلون الحكم النبي على الشبه منزلة اليقين في حقيقة الشيء بل لا بد أن يندروا فيه على نفس التواحي المختلفة الأخرى أيضاً من تخديق

أوصافه وخواصه وفوائده وغيرها عميقاً ونظرياً . ولم يثبت في خصم العربي والنظري ثبوتاً  
 ينح العلم اليقيني أن شجرة « بر » من فصيلة النين . ولا يخفى أن للفحص السلي لهم مجالاً  
 أوسع مما عند أهل البلاد العربية . فإن الطب الهندي ( المسمى بالهندية آروبيدك ) الذي نقله  
 العرب في عهد عباسيين إلى اللغة العربية لا يزال حياً ، وكذلك الطب العربي الاسلامي الذي  
 لمن أمته العظام ابن سينا وابن البيطار والرازي . والذي أصبح الآن في مهده ووطنه أثر أهد  
 عين ، لا يزال في الهند حياً ، يمارسه المسلمون كصناعة محترمة ومترفة بها عند الشعب والحكومة  
 وقد بذلوا قصارى جهدهم في انهموس يدعى الأساليب العلمية الحديثة حيث إن شاوره في  
 غير واحد من الحجازة على الأطباء المتخرجين من معاهد أوروبا إذا استنبأنا فن الجراحة الحديثة  
 وفي مزاولة تلك الصناعة يتمدد هؤلاء على المفاتيح والنباتات الخلية الوصلية فينسى لهم النجان  
 لنصها خصماً أكثر استنباباً وأوفى وجهاً

\*\*\*

ثالثاً — لا يوجد لشجرة « بر » في الهند نجان كما ندر حيدرآباد ، وما تقر حشرته  
 عن « النجان الهندي » فهو اسم لنفس الشجرة ذكر يوسفين ، قال معالج النبات في الهند :  
 مقاطعة من المقاطعات الهندية وذلك هو « نوزة فون » ( جلال الدين الأسيوطي )  
 و « جلال الدين المصري » أو « ابن منظور الأثري » و « ابن منظور المصري » . ولا يدع  
 ذلك على إن « جلال الدين الأسيوطي » و « ابن منظور الأثري » غير « جلال الدين  
 المصري » و « ابن منظور المصري » . فإن أسيوط مقاطعة من مقاطعات مصر كما أن مصر  
 جزء من أفريقيا

\*\*\*

رابعاً — إن ركوب علماء النباتات الغربيين إلى الحكم على تشبه بين « اختبار حقائق  
 النباتات الأصلية بصورة قاطعة بل لتسببها وتوزيعها ، وكثرة أنواع النباتات على سطح الأرض  
 تسوغ علم هذا

لذلك فإذا عدوا النباتات المختلفة ، من طائفة واحدة تشبه بسيط بينها فهو لا يدل على  
 إن حقيقتها أيضاً « من فصيلة واحدة » وهذا تشبه لا يخلنا عنها يقيناً في

السيد أبو النصر أحمد الحسيني الهندي

القاهرة